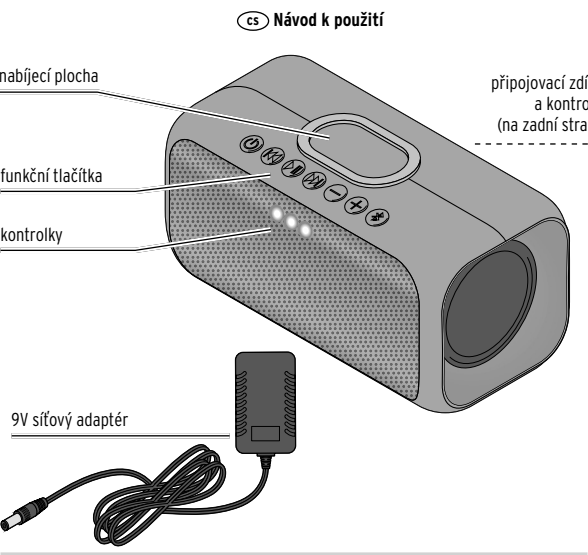


Tchibo Bluetooth® reproduktor s bezdrátovou nabíječkou



Bezpečnostní pokyny ⚠

Přečtěte si pozorně bezpečnostní pokyny a používejte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu, aby nedopatřením nedošlo k poranění nebo škodám. Uschovejte si tento návod pro pozdější potřebu. Při předávání výrobku s ním současně předejte i tento návod.

Účel použití

Reproduktor slouží k přehrávání zvuku přes *Bluetooth®* nebo audio kabel pro mobilní přehrávací přístroje jako smartphony, tablety, notebooky, atd. a také k bezdrátovému nabíjení nebo nabíjení různých mobilních přístrojů s akumulátorovým provozem pomocí USB kabelu s nabíjecím napětím 5 V (např. smartphony).

Reproduktor je koncipován pro soukromé použití a není vhodný pro komerční účely.

Reproduktor je koncipován pro používání ve vnitřních prostorách.

Výrobek používejte pouze v mírných klimatických podmínkách.

NEBEZPEČÍ pro děti

• Děti nerozpoznají nebezpečí, která mohou vzniknout při nesprávném zacházení s elektrickými přístroji. Proto výrobek uchovávejte mimo dosah dětí.

• Obalový materiál udržujte mimo dosah dětí. Mimo jiné hrozí i nebezpečí udušení!

NEBEZPEČÍ úrazu elektrickým proudem

• Používejte pouze příložený síťový adaptér nebo podobný síťový adaptér se stejnými technickými parametry. Nepoužívejte poškozený síťový adaptér ani se jej nepokoušejte opravit.

• Výrobek připojujte pouze do zásuvek instalovaných podle předpisů, jejichž síťové napětí odpovídá technickým parametrům tohoto výrobku.

• Zásuvka musí být dobře přístupná, abyste od ní v případě potřeby mohli přístroj rychle odpojit.

Nikdy neponořujte výrobek do vody ani jiných kapalin, protože jinak hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Chraňte jej i před kapající a stříkající vodou.

• V žádném případě neotevírejte ani neodstraňujte části pláště reproduktoru. Do otvorů krytu nestrkejte žádné předměty.

• Dodržujte návody k použití nabíjených přístrojů. Případně nabíjený koncový přístroj vypněte předtím, než jej položíte na nabíjecí plochu.

• Přístroj neuvádějte do provozu, pokud samotný přístroj, připojovací kabel nebo síťový adaptér vykazují zjevné vady nebo pokud přístroj spadl na zem. Připojovací kabel nelze opravit. Je-li kabel poškozený, síťový adaptér zlikvidujte.

• Výrobek nerozebírejte. Neprovádějte na výrobku žádné změny. V důsledku neodborných oprav mohou uživateli hrozit značná nebezpečí. Opravy výrobku smí provádět pouze specializované pracoviště.

• Reproduktor se nesmí nabíjet v koupelně ani v jiných vlhkých prostorách.

• Nestavte na reproduktor ani do jeho bezprostřední blízkosti nádoby naplněné kapalinou, jako jsou např. vázy s květinami. Tyto nádoby by se mohly převrhnout a tekutina by mohla narušit elektrickou bezpečnost. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

VÝSTRAHA před poškozením zdraví

• Poslech hudby s nastavenou vysokou hlasitostí může vést k trvalému poškození sluchu. Než začnete přehrávat hudbu, vždy nejprv nastavte nízkou hlasitost. Zvyšte ji až později, bude-li třeba.

VÝSTRAHA před přehřátím/požárem

• Akumulátor zabudovaný v reproduktoru není možné vyměnit nebo demontovat ani se nesmí vyměňovat nebo demontovat svépomocí. Při neodborné výměně akumulátoru hrozí nebezpečí výbuchu. Akumulátor lze nahradit pouze stejným nebo rovnocenným typem. Pokud je akumulátor poškozený, obraťte se na odbornou opravnu nebo na náš zákaznický servis.

• Výrobek obsahuje jeden lithium-iontový akumulátor. Ten se nesmí rozebírat, vzhazovat do ohně ani zkratovat.

• Neprovádějte změny a/nebo nedeformujte/nezahřívejte/nerozebírejte akumulátory.

• Nestavte na reproduktor ani do blízkosti reproduktoru žádné zdroje otevřeného ohně, jako jsou např. hořící svíčky. Svíčky a jiné zdroje otevřeného ohně je nutno vždy udržovat v dostatečné vzdálenosti od výrobku, aby se nemohl oheň rozšířit.

• Reproduktor neumísťujte do uzavřených skříní ani regálů bez dostatečného větrání. Větrání nesmí být nijak omezeno, takže větrací štěrby nezakrývejte novinami, ubrusy, záclonami atd. Reproduktor musí mít na všechny strany min. 5 cm volného prostoru.

• Mobilní přístroj, který se na nabíjecí ploše nabíjí, se během procesu nabíjení zahřívá. Přístroj nepřikrývejte.

• Na nabíjecí plochu nepokládejte žádné kovové předměty. Nepokládejte na ni žádné mobilní přístroje, které nepodporují bezdrátové nabíjení. Hrozí nebezpečí přehřátí!

POZOR na věcné škody

• Pokud reproduktor přenesete z chladného do teplého místa, může v reproduktoru zkondenzovat vlhkost. V takovém případě nechte přístroj několik hodin vypnutý.

• Vyvarujte se skladování, nabíjení a používání za extrémních teplot a extrémně nízkého tlaku vzduchu (např. ve vysokých nadmořských výškách).

• Nepokládejte do bezprostřední blízkosti reproduktoru průkazy s magnetickým proučkem, telefonní a kreditní karty, zvukové pásky, hodinky apod. Vlivem magnetů vestavěných v reproduktoru může dojít k jejich poškození.

• Výrobek nevystavujte otevřenému ohni, vodě, vlhkému prostředí, vysokým teplotám, přímému slunečnímu záření apod. Chraňte výrobek před nárazy, srážkami, otřesy a jinými mechanickými vlivy.

• Nelze zcela vyloučit, že některé laky, plasty nebo prostředky na ošetřování nábytku nenasuší nebo nezměkčí materiál protiskluzových nožiček výrobku.

Abyste zabránili nepříjemným stopám na nábytku, položte v případě potřeby pod výrobek neklouzavou podložku.

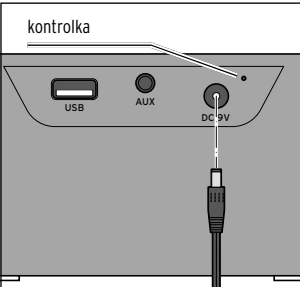
• K čištění přístroje nepoužívejte čisticí prostředky.

Nabíjení integrovaného akumulátoru

Abychom zabránili poškození zabudovaného akumulátoru, je při dodání nabitý pouze na polovinu kapacity. Před prvním použitím akumulátor úplně nabijte. Nabíjte akumulátor reproduktoru z elektrické sítě pomocí příloženého síťového adaptéru.

Pomocí síťového adaptéru můžete nabíjet vestavěný akumulátor nebo používat přístroj v režimu přímého napájení. Tím se však prodlouží doba nabíjení.

1. Připojte příložený síťový adaptér do zdířky **DC 9V** na zadní straně reproduktoru.



Kontrolka svítí během procesu nabíjení červeně. Jakmile je akumulátor plně nabitý, kontrolka zhasne.

Normální proces nabíjení vybitého akumulátoru trvá přibližně 3-4 hodiny.

Informace k akumulátoru

V závislosti na okolních podmínkách, hlasitosti apod. činí doba přehrávání cca 8 hodin (při hlasitosti na 60 %). Abyste co nejdéle zachovali plnou kapacitu akumulátoru, úplně nabijte akumulátor každé 2 až 3 měsíce, i když sluchátka nepoužíváte.

Akumulátor nabíjejte při teplotě od +10 do +40 °C.

Kapacita akumulátoru vydrží nejdéle při normální pokojové teplotě. Čím nižší je okolní teplota, tím kratší je doba přehrávání.

Akumulátor je nutné nabít, pokud zazní pravidelně se opakující signální tón. Nebude-li se akumulátor nabíjet, reproduktor se po cca 2-10 minutách automaticky vypne.

Použití – reproduktor

Zapnutí/vypnutí

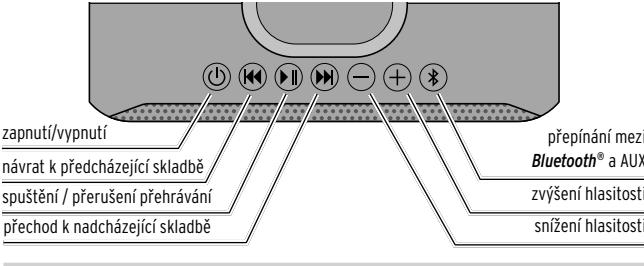
► Pro zapnutí/vypnutí reproduktoru podržte několik sekund stisknuté tlačítko

Reproduktor se automaticky spustí v režimu *Bluetooth®*. Modrá kontrolka LED vpředu na přístroji bliká rychle, dokud přístroj hledá spojení *Bluetooth®*, a nebo bliká pomalu, když se spojení naváže.

Pokud je mobilní přístroj připojen přes zdířku **AUX-IN**, spustí se reproduktor automaticky v režimu AUX.

Funkce automatického vypnutí

Abyste zabránili zbytečné spotřebě elektrické energie, je reproduktor vybaven funkcí automatického vypnutí, která ho automaticky vypne přibližně po cca 10 minutách bez signálu.



Navázání spojení Bluetooth®

Pokyny, které je potřeba znát a dodržovat:

• Některé přístroje potřebují k navázání spojení více času. Přitom se nejedná o chybnou funkci.

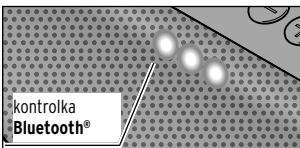
• V každém případě se řiďte pokyny uvedenými v návodu k použití Vašeho mobilního přístroje.

• Zpravidla lze k reproduktoru připojit současně pouze jeden přístroj.

• Případně je nutné zadat heslo. V takovém případě zadejte **0000**.

1. Zapněte reproduktor tím, že několik sekund podržíte stisknuté tlačítko

Zazní krátká melodie. Kontrolka *Bluetooth®* rychle bliká modře.



2. Aktivujte funkci *Bluetooth®* na svém mobilním přístroji (např. smartphone) a spusťte vyhledávací přístrojů.

3. Zvolte ze seznamu **TCM640248** a potvrďte tuto volbu.

Jakmile je spojení úspěšně navázáno, zazní krátká melodie. Modrá kontrolka *Bluetooth®* pomalu bliká.

Jestliže reproduktor mezitím vypnete, spojí se po opětovném zapnutí automaticky s naposledy spojeným přístrojem – pokud je tento přístroj v blízkosti, je zapnutý a je aktivována funkce *Bluetooth®*.

Pokud jste mobilní přístroj připojili ke zdířce **AUX-IN**, musíte ji případně odpojit, popř. přepnout pomocí tlačítka na *Bluetooth®*.

Přerušení spojení Bluetooth®

S reproduktorem může být přes *Bluetooth®* současně spojen jenom jeden přístroj. Chcete-li reproduktor spojit s jiným přístrojem, ukončete nejprve stávající spojení na mobilním přístroji. Poté postupujte výše popsaným způsobem.

Přehrávání hudby

Reproduktor může přehrávat hudbu ve všech běžných formátech zvukových souborů, které podporuje dané přehrávací zařízení.

Reproduktor podporuje také přenosový profil A2DP.

Tento profil, který podporuje většina běžných smartphonů, byl vyvinut speciálně k bezdrátovému přenosu stereofonních audio signálů přes *Bluetooth®*.

Používání nabíjecí plochy

Pro nabíjení mobilních přístrojů umožňujících bezdrátové nabíjení musí být reproduktor připojen pomocí příloženého síťového adaptéru k elektrické síti.

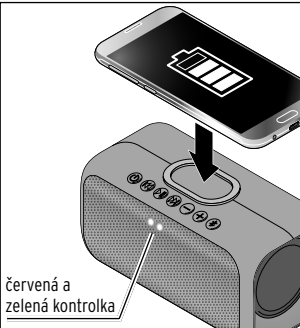
• Dbejte také pokynů uvedených v návodu k použití Vašeho mobilního přístroje.

• Vypněte případné vibrace mobilního přístroje. Vibracemi by se mohl přístroj na nabíjecí ploše posunout a proces nabíjení by se přerušil.

• Nelze nabíjet několik přístrojů současně.

• Tlustý ochranný obal, obal s magnety apod. kolem mobilního přístroje může nepříznivě ovlivnit bezdrátovou funkci nabíjení.

• V závislosti na mobilním přístroji se může stát, že se nabíjecí stanice nezobrazí, pokud je přístroj plně nabitý. Zkontrolujte příp. stav nabití na svém mobilním přístroji.



► Položte Váš mobilní přístroj doprostřed nabíjecí plochy.

Nabíjení se spustí automaticky. Zatímco se přístroj nabíjí, svítí červená kontrolka. Doba nabíjení závisí na kapacitě akumulátoru přístroje, který chcete nabíjet.

V závislosti na mobilním přístroji rozpozná reproduktor stav nabití mobilního přístroje a přepne na zelenou kontrolku, jakmile je mobilní přístroj zcela nabitý. Pokud ne, zkontrolujte stav nabití na mobilním přístroji sami.

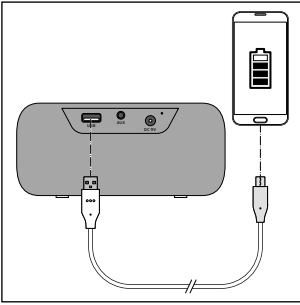
► Pokud se nabíjení nespustí automaticky, na chvíli mobilní přístroj vzdalte od podložky a poté to zkuste znovu.

Jestliže se na nabíjecí ploše nachází kovové cizí těleso (např. mobilní přístroj nepodporující bezdrátové nabíjení), bliká zelená kontrolka. Odstraňte cizí těleso.

Přístroje, které nejsou vhodné pro bezdrátové nabíjení, můžete pomocí vhodného USB kabelu (konec s konektorem USB A) připojit do zdířky USB A na zadní straně přístroje.

► Pokud chcete reproduktor na chvíli vypnout, stiskněte krátce tlačítko (možné pouze v režimu AUX).

► Připojte Váš mobilní přístroj pomocí vhodného nabíjecího kabelu do zdířky USB A reproduktoru.



Závada/řešení

Nefunguje zvuk

• Není na reproduktoru nebo přehrávacím přístroji nastavená příliš nízká hlasitost?

• Není vybitý nebo jen velmi málo nabitý akumulátor? Nabíjte akumulátor nebo připojte reproduktor k elektrické síti.

Časté přerušení tónu

• Není vzdálenost mezi mobilním přístrojem a reproduktorem příliš velká?

Žádné spojení Bluetooth®

• Podporuje Váš mobilní přístroj *Bluetooth®*? Přečtěte si návod k použití daného mobilního přístroje.

• Nedeaktivovali jste v mobilním přístroji funkci *Bluetooth®*? Zkontrolujte nastavení. Pokud je *Bluetooth®* deaktivovaný, tak jej aktivujte. Zkontrolujte, jestli se reproduktor objeví na seznamu nalezených přístrojů. Pokud ne, spojte přístroj ještě jednou. Umístěte oba přístroje těsně k sobě. Z okolí odstraňte ostatní přístroje s bezdrátovým přenosem.

• Není u Vašeho přehrávacího přístroje nutno zadat heslo? Zkontrolujte nastavení.

Mobilní přístroj položený za účelem nabíjení se nenabíjí.

• Podporuje položený mobilní přístroj bezdrátové nabíjení? • Je reproduktor připojen k elektrické síti? K nabíjení přístrojů podporujících bezdrátové nabíjení musí být reproduktor připojen k elektrické síti. Použijte příložený síťový adaptér.

• Je mobilní přístroj umístěn na nabíjecí ploše správně?

Resetování

Elektromagnetické záření v okolí přístroje může vést k poruchám funkce. Pokud se reproduktor nepřipojí, proveďte reset:

1. Odstraňte reproduktor z oblasti elektromagnetického záření. 2. Reproduktor vypněte a pak jej znovu zapněte.

Čištění

► Přístroj v případě potřeby otřete suchým měkkým hadříkem.

Technické parametry

Model: 640 248
Síťový adaptér:
• Model: AK18WG-0900200V
• Výrobce: Shenzhen Guijin Technology Co., Ltd. (91440300MA5FFNCK4E) 301, No. 72, Songxin Industrial, Hongxing Community, Songgang Street, Bao'an, Shenzhen 518105, P. R. China (Čína)

• Vstup: 100-240 V ~ 50/60 Hz 0,5 A
• Výstup: 9,0 V --- 2,0 A 18,0 W
= stejnosměrný proud
= polarita zástrčky

• Účinnost v provozu Ø: 86,23 %
• Účinnost při nulové zátěži (10 %): 83,1 %
• Příkon při nulovém zatížení: 0,064 W

Akumulátor lithium-iontový
3,7 V DC 2000 mAh,
Jmenovitá energie: 7,4 Wh (testováno podle UN 38.3) (nelze vyměnit)

Doba nabíjení: cca 3-4 h
Doba hraní: cca 8 hodin (při 60 % hlasitosti)

Bluetooth®
Verze: V5.0 (nižší verze (od 1.1) jsou kompatibilní, ale je možné, že budou podporovat všechny funkce
Dosah: max. 10 m (ve volném poli)
Výstupní výkon: 5 W
Frekvenční rozsah: 2,402 GHz až 2,480 GHz
Max. vysílací výkon: 0-2 dbm
Standarty přístroje: HFP V1.6 / HSP V1.2 / A2DP V1.2 / AVRCP V1.4

Bezdrátové nabíjení

Vstup: DC 9 V/2 A
Výstup: 10 W (max.)
Frekvenční pásmo: 100 Hz-205 kHz
Maximální vyzářený vysílací výkon: < 40dBµA/m@3m

Nabíjení přes USB

Výstup: 5 V 1 A

Okolní teplota: +10 až +40 °C
Made exclusively for: Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.cz



Prohlášení o shodě

Společnost Tchibo GmbH tímto prohlašuje, že tento výrobek splňuje v době uvedení na trh základní požadavky a všechna příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EU. Úplné znění Prohlášení o shodě najdete na internetové stránce www.tchibo.cz/navody. Zadejte tam číslo výrobku (**640248**).

Výrobek lze dovážet do následujících zemí: Německo, Rakousko, Švýcarsko, Česko, Polsko, Slovensko, Maďarsko, Turecko.

Likvidace

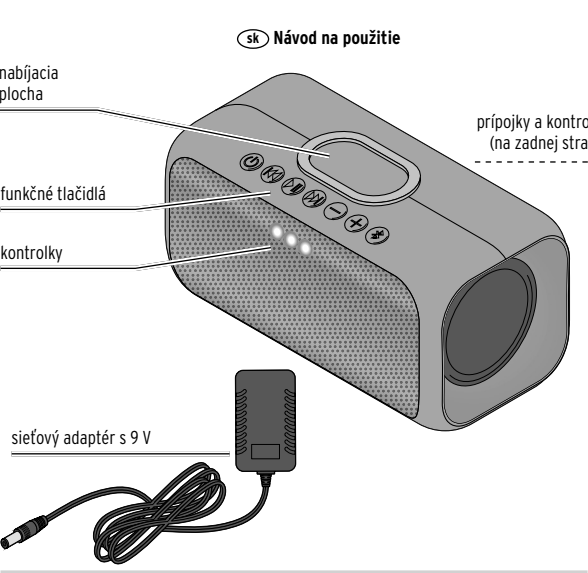
Výrobek, jeho obal a zabudovaný akumulátor jsou vyrobeny z cenných recyklovatelných materiálů. Recyklace snižuje množství odpadu a chrání životní prostředí.

Obal roztráďte a zlikvidujte. Využijte místních možností ke sběru papíru, lepenky a lehkých obalů.

Staré přístroje jste ze zákona povinni likvidovat odděleně od domovního odpadu. Elektrická zařízení obsahují nebezpečné látky. Tyto mohou při neodborném skladování a likvidaci škodit zdraví a životnímu prostředí. Informace o sběrných místech, na kterých bezplatně přijímají staré přístroje, získáte u obecní nebo městské správy.

Baterie a akumulátory nepatří do domovního odpadu! Vybité baterie a akumulátory jste ze zákona povinni odevzdávat ve sběrně určené obecní nebo městskou správou nebo ve specializované prodejně, ve které se prodávají baterie. Kontakty před likvidací přelepte.

Pozor! Tento přístroj obsahuje akumulátor, který je z bezpečnostních důvodů pevně namontovaný ve výrobku a není jej možné vyjmout, aniž byste zničili plášť výrobku. Neodborná demontáž představuje bezpečnostní riziko. Proto přístroj odevzdejte neotevřený na sběrném místě, které odborně zlikviduje přístroj i akumulátor.



Číslo výrobku: 640 248